



# Daifim

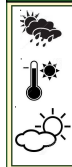
An Official Organ of YMA, Khuangpuilam Branch.

## YMA MOTTO



Hunawl hman that  
Zofate hmasawwna ngaihtuah  
Kristian nundan tha ngaihsan

Khawchin : Source - Accuweather.com



Ruah leh thli thawk mai thei.  
Temp - Max: 30°C Min: 19°C  
Dar 5:07-ah ni a chhuak ang a,  
Tlai Dar 5:37-ah a tla leh ang.

Vol - VI Issue No. - 11

- Tau Thla -

5<sup>th</sup> April, 2020 (Pathianni)

**Tunkar chang vawn : Sam 68:19**  
“Lalpa chu fak rawoh u, Min chhan-  
damtu kan Pathian hian, Ni tin kan  
phurritte min chhâwôk thin hi.”

### Khuangpuilam Village Task Force- te'n tanpuina dawn

Tanpuina thilpek petute (chhunzawmna):

33. Pu R. Lalhmachhuana  
Dispo cup tlawn 3
34. TNT, bawngnhute pack 2  
Tui 1,000 litre
35. Pi Kiamlovi, Lasi bur 1
36. Pu Vanlalvena, Addl SP  
Buhfai bag 1, Dal kg 20
37. Rengsi Agency, Tui case 7, Litchi  
box 3, Frooty box 4, Cake box 2
38. Pu Mala, New Diakkawn  
Buhfai bag chanve
39. Pu K. Lalrinliana, Minister  
Hand sanitizer bur 3
40. CMO, Kolasib, Sanitizer & Mask
41. TNT, Bawngnhute
42. Pi Muani, Vengthar, Frooty
43. Pu Lalhmumawia, Kpl  
ORS - 2, Digene tablet 3  
Diclowin tablet 1
44. Pu Rotluanga, Vengthar  
Hatkora tui bur 1
45. Rengsi Agency, Tui case 5
46. CMO, Klb, Mask 4, Gloves 3 prs
47. Pi Rami, Excise peng, Kuhva 2 pks
48. Pu Lalremruata (Remtluang)  
Tui case 1
49. Pu MKa (Forest), Kpl Frooti - 10
50. Pu C. Vanlalnghaka, Kuhva 4 pks
51. Pi Laltei, Kuva pack 2
52. Pi Mamuani, Vengthar  
Thingpui flask 1
53. Pu HD Vanlalauva, Thingpui flask 1
54. Pu David lalnunhlina, Thingpui  
leh Ar sawhchiar
55. Pi Vanlalruati (Kawtei)  
Thingpui leh a hmeh
56. Pu Lalchhandama kawlni, Thingpui
57. MUP, Kpl, ₹ 500/-
58. Pu Sanghmingthanga, ₹ 1,000/-
59. Pu Vanlalmuana, ₹ 500/-
60. ATS, ₹ 5,000/-
61. Rev. JH Zahluna, ₹ 500/-
62. Pu B. Ramdinliana, ₹ 500/-
63. Pi V. Lalsangpuii, ₹ 1,000/-
64. Pu. H. Lalnunmawia, ₹ 1,000/-
65. MHIP. Kpl, ₹ 500/-
66. Pu K. Lalrinliana, ₹ 10,000/-
67. Pu Lalhmangaihsanga, ₹ 2,500/-

### Khuangpuilam Task Force-te'n chak takin hma la zel An kaihhraina hnuaiha Tumkau Ni hman a ni

Dated Khuangpuilam, the 5th April, 2020 (Pathianni) :

Khuangpuilam Village Level Task Force-te chuan chak takin hma a la zel a. Zingkar atanga zan tairek thlenga duty-in, Task Force member pawh tipungin, duty-na hmun pawh tihpun zel a ni a. Duty-na hmun pangngai, VC Shed siam, Pu LC-a dawr bul chu Main duty-na hmunah hmangin, kan veng luhka pahni - Upper Kolasib-ah Pu Lalchhandama Kawlni in bulah leh Pu Lalzamlina (L) in bul, Vanapa section lamah siam belh a ni. Duty group kua siamin, mi pali zel an awm a; anniho hi inthlak kual zak zak, nikhat chawlh pawh awm lovin nitin an duty thin a ni.

Tin, Task Force-te kaihhraina hnuaiha hian Kristiante ni pawimawh 'Tumkau Ni' hmangin, Tumkau kawngzawh hman theih a nih loh avangin mahni kawtkaia Lal Isua chawimawina au rual lo chhawn turin FLS station atangin au hla kaihhraina neih a ni a. Upa Lalhluna'n hunserh hmangin, Pu Jimmy Lalnunluanga leh Tv. Lalmakthanga Fanai ten au hla an kaihruai a ni. Harsatna karah hian thil thleng zen zen lo thlengin, pawl pawl awm lova rilru hmunkhat pua Lal Isua an fakho thawm ri chu a mawi ngei mai.

Taskforce thu pawimawh :

1. Tumah lenchhuah phal a ni lo.
2. Tui kang nghak tuten fimkhur tak leh midang tana beng chheng siam lo turin kan inchah a. Tin, a huhova awm khawm phal a ni lo. Tui connection nei ten a neilo te leh a harsa zawk te kep nachang i hre theuh ang u.
3. Ram lamah emaw, khawchhungah emaw Silai che lek phal a ni lova, silai keng chhuak an awm a nih chuan man sak zel ang ni ang.
4. Kan thenawm maiah Corona virus nasa taka a pun avangin mitinte fimkhur leh zual turin kan inngen a. Sawrkar leh Task Force-te pawn khawng leh zualin hma an la dawn a ni.
5. Inchhung mamawh chakkhai la tur te, inkhat atangin pakhat bak chhuah phal a ni lo.

### Kolasib District Magistrate thuchhuah

Central sorkar chuan Covid-19 hrileng mek laka inven nan lockdown a puang a. State thenkhatten he lockdown inkaihhraina an bawhchhiat avangin khauh zawk a hmalak a nih theih nan Ministry of Home Affairs chuan order no.40-3/2020-DM-I(A) of 29th March, 2020 a ti chhuak a ni.

He order ang hian State Executive Committee, GoM chuan kan state chung a lockdown inkaihhraina tha taka kalpui a nih theih nan order No. B. 13021/105/2020-DMR Dt. 30.03.2020 a tichhuak ve bawk a ni.

Chuvangin, Kolasib Magistrate chuan, Ministry of Home Affairs leh State Executive Committee, GoM in thuchhuah a siam ang leh Sec 34(1) Disaster Management Act in thuneihna a pek angin a hnuai ami ang hian thupek a chhuah.

1. Thil siamna (Industry) emaw dawr emaw sumdawwna emaw neitu in an hnuaiha hnathawkte thla bi hlawh pangngai a hun pangngaiha an pe tur a ni. Lockdown avangin an hnathawkte an chawl a nih pawhin an hlawh tihkamsak tur a ni lo.
2. Kuthnathawka eizawng tangkhangte mi in luah a an awm a nih a, a luah man pek turah harsatna an nei a nih chuan, a in neituin thla khat chung atan a in luah man a dil lui tur a ni lo. ( Phek 2-na)

YMA chu tanpui ngaite tanpuitu a ni. – YMA Kumpuan : Zirna uar

Editorial Board :

Represent: Pu Rotlingpuia  
Editor: Pu Ricky MS Dawngzela  
Jt. Editor : Pu Lalsiamkima  
Treasurer: Nl. Florence Zoremsangi  
Cir.Manager: Tv. Samuel Lalpekhlua  
Contact No: 9862501858 / 9612691291  
9612761781 / 7005494983

FLS Station - 9612566886

Chawngbawla Section

Leader : Pu F. Lalbiaksanga  
96121 55162  
Secretary : Tv. R. Lalnuntluanga  
82599 60032

Vanapa Section

Leader : Pu Lalchualova  
87300 99599  
Secretary : Tv. Lallawmzuala  
87875 41803

Khuangchera Section

Leader : Pu Lalramzaaua  
76408 95924  
Secretary : Pu Zachungnunga Hrahsel  
76299 69989

Editorial.....

Nang eng dinhmunah nge!!

Hun harsa tawh laia thlamuanna  
hi chi dang dang a awm thei ang. Pakhat-  
naah chuan kan rin Pathian avang a ni  
thei ang; inbuatsaiha leh inuenna tih that  
vangin thlamuanna a awm leh thei ang  
a; tin, matol vang (a ngaiha hriat thlatot  
lo, arkhaw thim dai ve pawp pawp) leh at  
huai vangin a awm thei bawok ang.

Hlahna hi thil tha lo tak, rinna  
kawngah leh mihring nun kawng hrim  
hrimah hian min tibuai tu a ni a, churvang-  
in intihhuaisen a, thlamuang tak leh rilru  
fim taka harsatna kan hmachhawon hi tih  
mak mazoh a ni.

Keini Kristian chauh lo, sakhaw  
dang paw'n an biak pathianah thlamuan-  
na an nei ve a. Keini ngat pheichu Pathian  
nung, pathian-te Pathian betu kan nih  
avangin a thlamuanthlak thlatot a ni.  
Chutih rualin, Pathianin kan tih ve tur a  
bituk ve tho a ni tih erawh kan chian a  
ngai khawp mai. Isua'n mitdel pakhat a  
tiham dawn khan hlum a mita a tah chu  
Siloam dila kala, sil turin a tir a nih kha.

Tin, inbuatsaiha tha chuan a hma  
-chhawon tur huai takin a beilet ngam thin  
a, rilru chia lo, fim tak leh fimkhuur takin  
ral a hmachhawon thin.

Thenkhat erawh, hriat thui loh  
vang te, ngaih hoh vang te, ngaihtuah  
phak loh hrim hrim vang te, intih huai  
duh hrim hrim vang te, matol leh at fawm  
vangte in a thlamuan ve theih tho. Amah-  
erawh chu, he'ngho hi chu an thlamuang  
sual chawok thin a. An beisei leh rin dan  
ang ngawt a lo nih loh avangin an talbuai  
a, anmahni mai nilo midang pawh an ti-  
buai thei hle thin.

Pathian rinchhana himna nia sawi  
anga inbuatsaiha mai hi a him. Thiamna  
petu hi Pathian tho a ni tih kan hriat a  
pawimawh. Eng ang dinhmunah nge  
kan din han dawn Chiang ve teh ang u!!

Branch YMA Office Bearer

President	Secretary	Treasurer
Pu HD Daniala 9863212083	Pu Lalremsiama Varte 9862327112	Pu David lalrosanga 9436158962
Vice President	Assistant Secretary	Financial Secretary
Pu S. Lalthangliana 8787326114	Nl. Florence Zoremsangi 9612761781	Pu Rotlingpuia 9862385193

Covid-19 chungchanga hriattur awmte

☞ Mipui tichiai thei thu belchchian dawl lo a darh loh nan State  
leh UT-te hma la turin MHA-in ngen :

COVID-19 avanga mipuiin harsatna an tawh chungchanga au  
hla(writ petition) ngaihtuah tura Supreme Court thukhawmin state danga  
hnathawk migrant labour-te tiralkhela, thu belhchian dawlo darh vel  
vanga a huhoa an haw darh ta chiam mai chu thil pawl tak a ni tiin Court  
sang ber chuan he thil avang hian mipuiten an tuar nasa hle tih a sawi.

Supreme Court thu bawhzuiin, Pu Ajay Kumar Bhalla, Secretary,  
Ministry of Home Affairs chuan thu belhchian dawl lo a darh loh nan hma  
la turin State leh UT-te ziakin a hriattir a. Mipuiin thudik leh diklo an thliar  
thiam theih nan Sawrkar Laipui-in web-portal an siam tur thu MHA hian a  
sawi a, State leh UT te pawh hetiang bawka hma la turin a ngen a ni.

Court sang ber chuan state danga atanga inhlawhfa migrant labour te  
ei leh in, damdawi, chenna lailawk leh mamawh dangte an neih theih nan  
NDMA/MHA thuchhuah leh kaihhruaina anga hma la turin a hriattir a.  
COVID-19 hripui darh zel tur ven nan Central Sawrkar kaihhruaina/thurawn/  
thupek te khauh taka kalpui turin State te leh UT te chu MHA in a hriattir  
bawka ni.

☞ Dr Jitender Singh-a'n MDoNER leh NEC hotute hmarchhak  
dinhmun sawipui :

Ministry of Development of North Eastern Region enkawltu Minister  
of State, Dr. Jitendra Singh chuan niman khan Ministry of DoNER, North  
Eastern Council (NEC) leh NEDFi hotute nen video conferencing kaltlangin  
COVID-19-in Hmarchhak a nghawng dan te, hemi atana an hmalakna leh  
ruahmanna te a sawipui. Ram pumah kharkhipna kalpui mekah Hmarchhak  
chu a vil zui reng thu a sawi a. Hmarchhak nghenga ramri boundary  
kilometre 5500 chuang chu khar vek a nih tawh thu a sawi bawk.

Tarlan tawh angin, Ministry/NEC chuan Hmarchhak state ten  
COVID-19 hripui dona kawnga chak zawka hma an lak theih nan cheng  
vaibelchhe 25 a ruahman tawh a. He fund hi untied fund anga hman  
tura duan niin he sum hian COVID-19 dona a tihchak beisei a ni. He sum  
hi Ministry-in Hmarchhak state-te tana scheme leh project kalpui mek  
tibuai lova sum a ruahman belh a ni. Hmarchhak state hrang hrang tan  
sum ruahman dan chu hetiang hi a ni.

Sl.No.	State	Fund Ruahman zat(cheng vaibelchhia in)
1.	Arunchal Pradesh	3.25
2	Assam	5.0
3	Manipur	3.0
4	Meghalaya	3.0
5	Mizoram	3.0
6	Nagaland	3.0
7	Sikkim	1.75
8	Tripura	3.0

Ministry hian Hmarchhaka Health Infrastructure thuamthat nana  
flagship programme an kalpui mek NESIDS hnuaia ruahmanna siam tura  
state-te chahin ruahmanna te chu April ni 6 aia tlai lova thehlut turin a  
hriattir a. Health Sector a project-te chu ngaih pawimawh berah neiin an  
sanctioned vat tur thu an sawi a ni.

Ministry of DoNER leh a hnuaia pawl leh PSU - NEC, NEDFi,  
NEHHDC, NERAMAC, CBTC leh NERCOMP a thawk te an nikhat hlawh  
chu PM-CARES ah an chhunglut a. NEDFi in an CSR fund atangin cheng  
vaibelchhe 2 PM-CARES ah an pe bawka ni.

3. In neitu in a in luahtu, kuthnathawk emaw zirlai emaw an nih chuan  
a in atanga chhuak turin a tilui tur a ni lo.

Heng a chungu thupekte hi bawhchhia an awm a nih chuan  
District Magistrate, Kolasib hnenah thlen tur a ni. He thupek zawm lo  
chu U/s 188 of IPC hmangin hrem an ni ang.

Pathian thu hi fing taka ngaihtuah a; â taka pawm leh zawm chi a ni.



(Thu ziak Huang)

**I nui hawk hawk mai teh ang u**

-Rev. Lalbiakhlira

Covid-19 hripuiin khawvêl a tuam hlup hlup mai a! An thi ruih ruih! Khawvêl a tâlbua! Kan thaw a i-pik tlat! Inah kan tawm-im tlat baw k si! Hindu pâ, kan PM, Pu Modi-a pawhin chhûngkaw tawm-im mēkte kan hlim theih nân chhepchher khawn rik te, êng chhit te a rawt. A ho lo! Indip hauh loa kalkawp thei 1 ka'n rawt ve ang e, "I nui hawk hawk mai teh ang u" tih hi.

**I. Tute nge nui thei lo?** Tute nge huatthu chhia? Nui ngai mang lo te! Tute nge "Ka nâ!" ti reng ?hi? Nui ngai mang lo te! Tute nge a bawplawka thil lâk ching? Nui ngai mang lo te! Tute nge "Saw pa/nu saw ka ngei a nia! A nuih dân te saw..." ti thin? Nui ngai mang lo te! Tute nge nun ninga beidawng hial thin? Nui ngai mang lo te! Tute nge manganga chiâi ruai thin? Nui ngai mang lo te! Tute nge inhau luih luiha chênpuî hreawm? Nui ngai mang lo te! Tute nge piangthar hlei thei lo? Nui ngai mang lo te! Tute nge midang ngeia haw thin? Nui ngai mang lo te!

**II. Eng vangin nge kan nuih ang?**

(1) Pathianin nui turin min duh! ̣ap thin te, lungngai thin te, hreawm thin te, nuihna tur chhan rêng hmu tawh lo te tân a fapa mal neih chhun, aw, a neih chhun liau liau, Lal Isua min pê tawp mai! Hlim turin min va duh em! Kan hlim loh chuan, "Haleluiah!", "Amên!", "Hosanâ!" te hi pêk theih a ni hleinêm! Bible thupui pakhat chu "Hlim, nuih, lâwm" hi a ni asin!

(2) Lal Isua ringtute kan nih avângin kan nui ang chu! Amah Isua ngêi pawh kha Bible-in "Isua a nui a" a tih loh avâng ngawtin, 'nui ngai lo' emaw i ti ang e! Pathian tak ni mah se mihring tak a ni alâwm! Nui ngai lo a nih zawngin mihring tak a ni thei dawn em ni? Mi hausa tân Pathian Ram luh a harsat turzia a sawi dân hi ngaihtuah teh: "Mi hausa Pathian rama luh aiin sanghawngsei, hriau bengaluh tlang a awl zâwk," a ti! (Mk 10:25). A ngaihtlatu tân nuih hawk hawkna tham a ni asin! Kan nuih hian Isua nun kan ̣awm a lo ni reng mai!

(3) Mi puitling leh fîng apiang an hlima, an nui tam! Nui ngai lo chu a puitling lo tihna; a tûm nilêng zankhua ̣hak mai ang! Chutiang mi bula awm reng chu tumă'n a nawmna an pawh ngai lo! "Ekhai! hlim rawh u, nui rawh u, Ha ha ha ha ha!" tih hi tu phuah nge? Tu maw? Upa Rokûnga in ti em ni? Mi puitling tak a nih chu! "I hlim ang u, Lalpa fakin, Kan Tlantu, kan Pathian fakin; I thinlung ngui tûnah lâwm rawh..." (KHB 425) tia min sâwmtu Rev. P. Doddridge pawh hi a tûm buau lo tawp ang! Mi fîng an nui a, an hlim thin. Kei chu ka nui fo!

(4) Nangma tân i nui tih hre reng teh. I nui thawm chuan midang nun a chawi kâng a ni mai hleinêm, i nun chhûngril a fan vek asin! I hmêl a lo êng sawt sawt ang a! I vun a lo nung sarh ang! Awih lo tawp mah la, "Nuih hi damdawi ̣ha ber a ni! (Laughter is the best medicine!" tih hi thufing a ni reng tho tho dawn! I nuih theih loh chuan damdawi in lam i mamawh tawh a ni mai thei asin! Nangmă'n i ngeih; midang nui duh miah lo mah se, i hlêp a bo thei lo!

(5) Midang tân nui rawh! I melh râwm te, i tûm khum buau te, engemaw i sawi hluk paha i kal daih te, 'i mawl' i tih te kha...a tirah hreawm an ti ve deuh a! An ngaihtuah chhunzawm neuh neuh a, 'engemaw hriatchhuah' an nei ngei thin. Chu chu "A â deuh a niang!" an ti che a; an dam leh mai! I nuih fo erawh chuan, Thotlê ar-êk-pa-chal hmû ang maiin an ngainâ ang chia; i hlu ngawt ang! 'Kalbo rawh u!' ti pawh ni la, i nuih chhûng chuan i kawr hmâwr dek ̣alh duh an kuhtul tho ang! I thih palh vaih chuan, "Ka va ui tak em!" tia ̣ap ̣ap tur hi, a tlêm berah, dawzawn 1 chu i ngah sa!

**III. NUI TURA HRIAT TUR TLÊM:**

(1) Nui thei lo, "Ka thei ngang lo alâwm! Ka dam lo miao a!" i ti em ni? I na êm a nih tak kha! ☪

Mahse, hei hi hre teh, na nei chung a nuih theihna a awm; Pathian hnênah inhlân rawh. A nuihtir ang che.

(2) Zahmawh kan sawi ang a, kan nui ang maw? Tehsuh e! "Zahmawh te, thu lawi lo sawi te, fiamthu te pawh, chung chu a mawi lo a ni; chung tih ai chuan lawmthu hrilh zawk rawh u" (Eph 5:4) thu hi hre reng la, zâwm zâwk rawh. Zahmawh sawi leh nuihpui bânsan vek pawh ni ila, fiamthu awm sâ leh phuah belh tur hi a la tam lutuk!

(3) A nih leh 'fiamthu' pawh a duh loh khi, Bible thu khian! I ti dik e. Bible duh dân kan zâwm tur a ni alawm. Bible-in "Nui suh u" a ti lo! Han inngaihtuah Chiang teh, Bible duh loh chu i hrethiam mai ang. "Ka fiamthu a nih kha! I mawl hle mai!" tih chângchâwiin mi engzâtng e i tihnat tawh! Bible duhdân chu a Chiang mai tiraw...Pathian hre reng chungin i nuiin i hlim thei. Kristian nuih chu a thianghlim bik asin! Midang a deu ve lo a; a tina ngai hek lo. Midang chawikâng hlahu thung a; amah pawhin a ngeih! Vânrâm hlim lâwmna nêl a inzawm tlat nia!

(4) Khawvêlin "mi hrisêl" a hrilhfiahna pawh, "Taksa, rilru, thlarau- mihring pakhat a mi pathum awmte hlim tlân vekna" ngat a ni asin! Harsatna thlipuiin a nuai lai ngei che hian i rilru leh thlarau tal nui teh se!

(5) "Kan nui reng thei em ni? Lusûn mēkte pawh kan ni alawm!" I ti dik e. Bible pawhin "Nuih hun a awm" a ti alawm! (Thuh 3:4). Hun tam zâwk hi hlim taka nuihna hun a awm asin! Nuih hun hi a vântlâ ngah chi a ni lo; mahni'n siam chawp chi! I thlarau a fuh phawt a ngai, i rilru leh i taksa nêl.

Bible chuan Covid-19 hripui avâng te, harsatna dang avângin kan ̣ap a ni mahnâ; Lal Isuan, "Nangni tûna ̣apte û, in eng a thawl e; in la nui dawn si a" (Mat 6:21) a la ticheu nia!

***Chhungkaw tin Lalpa'n venghim che u sela, nuih zirtir theuh che u rawh se.***

**COVID -19**

\* Virus chungchang thuthar ngaihaven viau duh suh. Kan hriattur ang chin kan hre viau tawh e.

\* Internet lamah hriat belh tumin zawng chiam duh suh. Rilru hriselna a khawih pawh thei a nia.

\* Hemi avanga thihna chungchang thawndarh chiam suh. Nangmah ang rilru pu an ni vek lo.

\* A eng zawnga thil thlir hian hriselna ̣ha zawk a pe ang che. A thim zawnga thil i thlir chuan beidawnna a pe ang che a, chu chuan he virus i do theihna tur a ti tlahniam dawn.

\* A pawimawh ber chu he hri leng hi a tawp leh mai dawn a ni tih hi pawm la, he khawvel hi Pathian kuta awm a nih avângin a kutah i inngat pumhlum ngam ang u.

Dr. H.C.LALDAWNGLIANA

**Hlimna intawmpui hian a letin a tipung a, lungngaihna intawmpui chuan a zatve a laksak thin.**

## CHANCHINTHAR

**Kolasib District Zonal Executive Magistrate leh Essential Commodities Team-te'n hmalakna hrang hrang thlir let :**

Ni 3/4/2020 (Zirtawpni) chawhnu khan DC Conference Hall, Kolasibah Covid 19 hri lak a inven nana Kolasib district chhunga Zonal Executive Magistrate te leh Essential Commodities Team te hmalakna hrang hrang thlirletna hun neih a ni a, Dr H Lalthlanglana, DC Kolasib-in he hun hi kaihruaiin, hmalak zel dan tur te sawiho a ni.

Dr H Lalthlanglana, DC Kolasib chuan chatlak lova mipui nitin mamawh zualpui lakluh a nih theih nan ruahmanna hrang hrang siam a nih thu a sawi a, mipui tana him si, bungraw mamawh phurtute tana awlsam tur si a kalphung neih a tul thu a sawi. DC chuan Covid-19 hri darh zel tur ven a ngaih laia hmun thenkhata khawtlang tana harsatna siam an awm thin chu pawl a tih thu sawiin uluk leh zuala khuahkhirna kalpui a tul thu a sawi a, feh tur a chhuak te pawhin Sawrkar thuchhuah zah hram hram a, a huho a kal thin lo tur a hrihlhriat leh a tul thu a sawi bawk a ni.

Pu Vanlalfaka Ralte, SP Kolasib chuan Kolasib district chhung a venhimna kalpui dan sawiin Vairengteah IR 30 leh MRP 31 an duty thu leh Bairabiah IR 46 leh MRP 15 an duty mek thu a sawi a. Zankhua a an duty thin thu leh Tlawng lui kam ah te pawh duty an awm thu a tarlang bawk.

He hunah hian Dr Lalthlimpuia, CMO Kolasib pawhin Quarantine a awm te dinhmun a that thu te, rilru lam thiam ten an vil reng thu te, kohhran hruaitute pawhin a tul ang a hun an hmanpui thin thu te leh Quarantine a awm te pawhin an hlawkpui hle niin a sawi bawk a ni.

Hemi ni thutkhawmah hian Kolasib district a Ratio card neilo chhungkaw awm zat ziahluh tawh te enho a hmalak zel dan tur te sawi ho a ni a, Zonal Executive Magistrate te leh Essential Commodities team te an tel a ni.

**Agriculture Department hriattirna :**

Agriculture Department chuan COVID-19 avanga Lockdown leh Curfew chhunga loneitu ten an harsatna an thlenna tur hmun (Farmers' Help Line) a buatsaih a. Chawhma dar 10 atanga chhun dar 2:00 thleng heng phone number ah te hian biak theih a niang.

0389 2328564

0389 2311160

**Supreme Court thu angin Jail tangte chhuah an ni :**

Covid-19 hripui leng vanga Jail tawt lutuk tih ziaawm nan Supreme Court thu anga Mizoram Sawrkar-in Gauhati High Court Judge Pu Michael Zothankhuma Chairman-na hnuai a din High Power Committee chu vawihnih lai an thukhawm tawh a. He High Power Committee thutlukna bawhzui hian Mizoram chhung Jail hrang hranga tang mek thiam loh chang convict tawh te zinga an tan hun hmanng zo tep tawh mi 48-te chu sawrkarin in ngaihdamna "Remission" pe in wawiin khan chhuah zalen an ni a, anni bakah hian pawikhawihthu, an chungthu ngaihtuah mek "Under Trial Prisoners" mi 290 (vawikhat thil tihsual vanga mante ) chu Court-in PR bond-in a chhuah bawk a, an vaiin tang 338 chhuah tir an ni.

Heng tang chhuahate hi High Power Committee rel angin an chenna in thlenga thlah turin an awmna District-a Deputy Commissioner leh Superintendent of Police theuh te hma la tura tih an ni.

**Dr. ZR Thiamsanga, Chairman COVID-19 Medical Operational Team Press Statement**

No.108/2020-2021

Dr. ZR Thiamsanga, Chairman COVID-19 Medical Operational Team chuan a hnuai ami ang hian Press Statement a siam.

"Tunhnaia COVID 19 enkawlina atana Personal Protective Equipment (PPE) chungchangah hian sawi neuh neuh a tam a, chuvangin mipuite hnenah thil nih dan phung diktak hriattir a ngaih avangin he Press Statement hi siam a ni.

India ramah Covid 19 positive patient kan han neih ve takah khan, PPE inchuhna a nasa hle a, keini Mizoram Sawrkar pawhin a hnathawkte an him theih nan rang takin hma ala ngal a.

A hmuh theih dan kawng hrang hrangte dap kua a ni a. Delhi leh Guwahati Mizoram House-a hnathawkten theihtawp chhuaha an zawn hnuin engemaw zat kan hmu thei hram a. Mizoram atanga mahni ngei zuk kala, zuk enfiaha, duh thlang thei pawh kan ni lo. Kan hmuh chhun a awm ang ang chu harsa takin chanloh hlauin hmanhmawh takin lak khawm a ni ta a. Mizoram a rawn thlenpui pawh a hman hmawhthlak (Emergency) tawh em avangin thil harsa tak ani a. Kan Chief Minister zahawm tak Pu Zoramthanga hma lakna avangin Central Home Ministry leh Civil Aviation Ministry te biain, harsa tak chungin Air lift a ni ta hram zawk a. North East ah pheichuan nei thleng hmasa ber kan ni hial awm e. Chuvangin hetiang a hnawhsarum taka kan mamawhna a san em avanga lak khawm anih avangin a tha leh thalo pawh thliar theih anilo a. Heng zingah ah hian duhthusam tlinglo te pawh a lo tel nual a. Heng a lo thleng zinga a tha leh him tha tura ngaiho chu damlo enkawltute ber hman tur atan dah ani. Duhthu samlo deuhthe hi uluk taka kan mithiamte nena en hoa, inrawn chungin a thuam that dan te leh a hatu turte him theih dan tur berin thuam that mek zel ani.

Ram changkang tak taka kan ngaih USA leh European ram hrang hrang, tuna Covid 19-in a tihbui mekte pawh hian an duhthusama tha PPE hi an hmu thei biklo ani. Tun hnu zel atan chuan uluk taka a tha thei ang ber ngaituah tum a ni."

**Hma sawn rih :** State Referral Hospital ICU-a awm mek, Covid -19 vei chuan hma a sawn a; Covid-19 vei nia rinhlelh enkawl mekte pawh an ngaihtuahawm lo tih State Referral Hospital -ZMC thuchhuak chuan a tarlang. Ni 4/4/2020 (sat) thlenga Mizoram dinhmun chu hetiang hi a ni. Screened - 62,577 ; Govt. quarantine - 207 ; Home quarantine - 2449 ; Tested - 58 ; Cases - 1 ; Hospitalized - 1 ; Isolated - 16 ; Deaths - 0.

**COVID -19 avanga India leh Khawvel din hmun :** Date 4th April, 2020 (Inrinni) thlenga India ram leh khawvel pumpui dinhmun chu hetiang hi a ni.

**India dinhmun :-** Kai zat - mi 2,567 ;

Dam chhuak (Recovered) - mi 192 ; Thi zat - 72.

**Khawvel dinhmun :-** Kai zat - 11,21,917 niin, Damchhuak tawh hi - 2,30,316 ni tawhin, Mitthi zawng zawng chu 59,401 an ni. Heng record te hi darkar tinin a danglam reng a ni.